

**Zeitschrift:** Das Schweizerische Rote Kreuz  
**Herausgeber:** Schweizerisches Rotes Kreuz  
**Band:** 91 (1982)  
**Heft:** 6

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Nr. 6 15. August 1982**  
91. Jahrgang

**Verlag**  
Schweizerisches Rotes Kreuz  
Rainmattstrasse 10, 3001 Bern  
Telefon 031 66 71 11  
Postcheckkonto 30-877

**Redaktion**  
Esther Tschanz

Jahresabonnement Fr. 22.-,  
Ausland Fr. 28.-, Einzelnummer Fr. 3.-  
Postcheckkonto (Vogt-Schild AG) 45-4  
Erscheint alle 6 Wochen

**Administration und Druck**  
Vogt-Schild AG, Druck und Verlag  
Dornacherstrasse 39, CH-4501 Solothurn  
Telefon 065 21 41 31, Telex 34 646

**Inseratenverwaltung**  
Vogt-Schild AG, VS-Annoncen  
Kanzleistrasse 80, Postfach, CH-8026 Zürich  
Telefon 01 242 68 68, Telex 812 370

## Inhalt

### Familienzuwachs beim SRK

#### Im Zeichen der Erneuerung

Bericht von der Delegierten-  
versammlung in Freiburg

#### Betrachtungen zur Entwicklung des Schweizerischen Roten Kreuzes; Ausblick

#### Konzentrierung der Kräfte, mehr Öffentlichkeitsarbeit

Ein Interview mit dem neuen  
Generalsekretär

#### Der SMSV – seit hundert Jahren dem Rotkreuzauftrag verpflichtet Schweizerische Lebensrettungs- Gesellschaft: Ausbilden, helfen, retten

#### Ausland-Rundschau

Wiederaufbau in Süditalien

#### Basis-Rotkreuzarbeit des IKRK in El Salvador

#### Aus dem Jahresbericht des IKRK Samariterlandsgemeinde in der Bundesstadt

#### Contact SRK

### Titelbild

«Malerisches Bergdorf in Süditalien»  
– ein Ferienfoto? Auf den ersten Blick  
könnte man es meinen, dann entdeckt  
man eingestürzte Häuser: Calabritto  
wurde beim Erdbeben von 1980 eben-  
falls betroffen, aber nicht so stark  
zerstört wie andere Ortschaften, in  
denen seither Notsiedlungen entstan-  
den. Siehe Bericht auf Seite 17.

## Familienzuwachs beim SRK

Die bisherigen Hilfsorganisationen Schweizerischer Militär-Sani-  
täts-Verein SMSV und Schweizerische Lebensrettungs-Gesell-  
schaft SLRG sind am vergangenen 26. Juni von der Delegierten-  
versammlung des Schweizerischen Roten Kreuzes als Korporativ-  
mitglieder aufgenommen worden. Damit wird die Fortsetzung und  
Vertiefung der Zusammenarbeit auf humanitärem Gebiet im  
Sinne der Rotkreuzgrundsätze bezweckt.

Die vertragliche Verbindung mit der **Schweizerischen Lebensret-  
tungs-Gesellschaft** datiert von 1963 und hatte zum Hauptziel, das  
Rettungswesen in der Schweiz zu vereinheitlichen und zu fördern.  
Dank den Bemühungen der Schweizerischen Ärztekommision für  
Notfallhilfe und Rettungswesen sind darin auch Fortschritte erzielt  
worden. Auf der praktischen Ebene besteht Zusammenarbeit vor  
allem zwischen den Sektionen der Lebensrettungsgesellschaft und  
dem Jugendrotkreuz in der französischen Schweiz, indem Nothel-  
fer- und Rettungsschwimmkurse durchgeführt werden.

Der **Schweizerische Militär-Sanitäts-Verein** war in der Gründungs-  
zeit vor hundert Jahren aufs engste mit dem Schweizerischen  
Roten Kreuz verknüpft. Unter den veränderten Verhältnissen  
nach den beiden Weltkriegen wurde das SRK mehr und mehr von  
sozialen Aufgaben und der Auslandhilfe in Beschlag genommen,  
so dass die Beziehungen zum SMSV abflauten, bis neue Tenden-  
zen – die Mitwirkung des SRK im Zivilschutz und im Koordinier-  
ten Sanitätsdienst, Einbeziehung von Laien in die Krankenpflege  
innerhalb und vor allem ausserhalb des Spitals – wieder eine  
Annäherung brachten, denn es gilt, alle Kräfte zu sammeln und  
möglichst wirkungsvoll einzusetzen.

Wir heissen die neuen Aktivmitglieder, den Schweizerischen  
Militär-Sanitäts-Verein und die Schweizerische Lebensrettungs-  
Gesellschaft, herzlich willkommen!

*Hubert Bucher*

*Generalsekretär des Schweizerischen Roten Kreuzes*